



WIRTSCHAFT. DI Max Klogner wurde zum Präsidenten der Industriellenvereinigung gewählt. Seite 4

WISSENSCHAFT. Die UMIT Tirol in Hall öffnet im Rahmen der Langen Nacht der Forschung am 24. Mai von 17 bis 22 Uhr ihre Pforten. Seite 5



BRAUKOST. Tirols Bierbrauer laden am 8. Juni wieder zur großen Verkostung auf den Stiftsplatz. Seite 8



FOTOS: GREGOR JERWIKEN, GERHART FLASCHER, IV TIROL / OES

Gruppenbild der GratulantInnen: v.l. GR Florian Staudinger, 1. Bürgermeister-Stellvertreterin Mag.a Julia Schmid, Mag. Dr. Alexander Zanesco, StR Barbara Schramm-Skoficz, Bgm. Dr. Christian Margreiter, Dr. Heinz Moser, StR Daniel Neuner, GR Christoph Sailer, GR Sabine Kolbitsch, GR Mag. Michael Schober, StR Theresa Schatz und GR Ing. Dieter Schirak.

Gestalter der Haller Stadtgeschichte

Dr. Heinz Moser wurde als Dank und Anerkennung auf Beschluss des Gemeinderates im Rahmen einer Festsetzung in Würdigung seiner Verdienste um die wissenschaftliche Bearbeitung des Haller Stadtarchivs das Ehrenzeichen der Stadt Hall verliehen.

EHRUNG. Bürgermeister Dr. Christian Margreiter sprach in seiner Laudatio die Bedeutung von Dr. Heinz Moser für die Gestaltung und Entwicklung der Stadt Hall an: „Politische Entscheidungsträger einer Stadt wie Hall tun gut daran, mit Hilfe fachkundiger Berater ihren Blick in die Vergangenheit zu richten, um einerseits dem Erbe dieser Vergangenheit gerecht zu werden, andererseits aber auch um das für die Zukunft Notwendige zu erkennen. Seit Anfang der 70er Jahre beriet Dr. Heinz Moser die Stadtführung in allen wesentlichen historischen Fragen und war

in diesem Zusammenhang an unzähligen Entscheidungen beteiligt. Die wissenschaftliche Arbeit von Dr. Heinz Moser spiegelt sich in 46 Werken nieder, von denen alleine 16 die Stadt Hall betreffen. Seine Werke zeichnen sich durch höchste Wissenschaftlichkeit einerseits aus, sind aber andererseits auch für Nichthistoriker hoch interessant zu lesen und zu verstehen. Er hat mit seinem Werk über die Stadtgemeinde Hall dieser einen Schatz ganz besonderer Art überlassen und sich mit diesem Schatz unauslöschlich in die Geschichte der Stadt eingetragen. Es ist mir

daher persönlich eine große Ehre und Freude Dir dieses Ehrenzeichen zu verleihen.“

Halls weltoffene Gesinnung faszinierte Ehrenzeichenträger

Für den 1948 in Fügen geborenen Dr. Heinz Moser ist die Auszeichnung etwas Besonderes: „Ich hatte das Glück mein Hobby und mein persönliches Interesse zum Beruf machen zu können, und dann am Ende noch dafür geehrt zu werden. Herzlichen Dank dafür. Mein Interesse für die Geschichte der Stadt Hall kam daher, dass Hall durch die Jahrhunderte ein euro-

päisches Wirtschaftszentrum war. Die Münzstätte, die Saline und die zweimal jährlich stattfindenden Handelsmessen haben Jahrhunderte lang die Entwicklung der Stadt geprägt.“ Ein Aspekt der Moser zudem fasziniert hat, war, die jahrhundertelange bestehende weltoffene Gesinnung der Haller: „Man muss sich vorstellen, jeder Handwerker, der seine Ausbildung absolviert hatte, musste mindestens ein Jahr auf Wanderschaft gehen um andere Länder und andere Leute kennenzulernen, um nicht dem Irrglauben zu verfallen, Tirol und Hall sei der Nabel der Welt.“

WOCHENENDDIENSTE

Apotheken-Nacht und Wochenenddienst:

Donnerstag, 23. Mai: Haller Lend Apotheke, Brockenweg. **Freitag, 24. Mai:** Kur- und Stadtapotheke Hall, Schumacherweg. **Samstag, 25. Mai:** Paracelsus Apotheke, Kirchstraße, Mils. **Sonntag, 26. Mai:** Marien-Apotheke, Dörferstraße, Absam. **Montag, 27. Mai:** St. Magdalena-Apotheke, Unterer Stadtplatz. **Dienstag, 28. Mai:** Apotheke Rumer Spitz, EKZ Interspar, Serlesstraße 11, Rum. **Mittwoch, 29. Mai:** Haller Lend Apotheke, Brockenweg. **Donnerstag, 30. Mai:** Kur- und Stadtapotheke Hall, Schumacherweg. **Freitag, 31. Mai:** Apotheke St. Georg, Dörferstraße 2, Rum.

Ärztlicher Wochenenddienst:

Notärztlicher Dienst 9 – 10 Uhr
Samstag, 25. Mai: Dr. Ursula Zangl, Kaiser-Max-Straße 37, Hall, Tel. 05223/57060;
Sonntag, 26. Mai: Dr. Susanne Zitterl-Mair, Schulgasse 1/1, Thaur, Tel. 05223/492259;
Mittwoch, 29. Mai: Dr. Sabine Buxbaum, Stadtgraben 20, Hall, Tel. 05223/53020 (Dienstbeginn 20 Uhr – etwaige Notordinationszeiten sind für diesen Tag nicht gültig);
Donnerstag, 30. Mai: Dr. Sabine Buxbaum, Stadtgraben 20, Hall, Tel. 05223/53020;

Zahnärztlicher Notdienst:

Notärztlicher Dienst 9 – 11 Uhr
Sa, 25./So, 26. Mai: Dr. Penz Dietmar, Fuxmagengasse 16, Hall in Tirol, Tel. 05223/45707; Dr. Fischer Bastian, Maria-Theresien-Straße 38, Innsbruck, Tel. 0512/589900;
Do, 30. Mai: DDr. Preindl Hannes, Kirchstraße 4, Mils, Tel. 05223/43389;

Tierärztlicher Notdienst für Kleintiere:

Erreichbar über die Notrufannahme Tel. 0676/88508-82444 bzw. www.tierarzt-notdienst.tirol/de

KIRCHLICHE NACHRICHTEN

Pfarrkirche St. Nikolaus:

Freitag, 24. Mai: 19 Uhr Abendmesse
Sonntag, 26. Mai:

9.30 Uhr Pfarrgottesdienst mit KinderKirche

19 Uhr Abendmesse

Dienstag, 28. Mai: 19 Uhr Maiandacht III

Mittwoch, 29. Mai: 8.30 Uhr Rosenkranz, Messe

Donnerstag, 30. Mai: 8 Uhr Festgottesdienst, Prozession und anschl. Fest im Altstadtpark

St. Franziskus/Schönegg:

Aktuelle Informationen zu den Gottesdiensten können der Pfarrhomepage (www.franziskuspfarre-hall.at/de/startseite/) oder den Schaukästen entnommen werden.

Franziskanerkirche:

Hl. Messen: Montag bis Freitag 8 Uhr; Samstag 19 Uhr; Sonn- und Feiertage 10 Uhr

Kirche Heiligkreuz:

Hl. Messen: Sonn- & Feiertage 8.30 Uhr

Heiligeistkirche

Hl. Messen: Wochentage 6.30 Uhr und an Sonn- & Feiertagen 7 Uhr sowie um 9 Uhr der Gottesdienst der kroatischen Gemeinde

Herz-Jesu-Basilika

Hl. Messen: Montag bis Freitag um 7 Uhr und Samstag und Sonntag um 8 Uhr sowie jeden 3. Donnerstag im Monat die Heilige Stunde um 20 Uhr
Sonntag, 26. Mai:

9.30 Uhr Hl. Messe – Ehrenwachetag, Achtung: Keine Messe um 8 Uhr!

Klosterkirche Thurnfeld:

Hl. Messen: Sonn- & Feiertage 8 Uhr

Evangelische Gottesdienste in der Johanneskirche:

Sonntag, 26. Mai: 10 Uhr, Birgit Egger, Musikalische Andacht

AUS DEM STANDESAMT

Geboren wurde:

Viktor Todorovic, Hall in Tirol

Gestorben sind:

Karl Dworak, 90 Jahre
Maria Gröfler (Sr. Marie Bernard), 84 Jahre

SCHLÜSSELNOTDIENST

Aufsperr-Notdienst: 0664/1010290, Schlüsselschmiede Graber GmbH

AMTLICHE MITTEILUNGEN

KUNDMACHUNG

Am Dienstag, 28. Mai 2024, um 18.00 Uhr, findet im Kurhaus eine öffentliche Gemeinderatssitzung statt.

TAGESORDNUNG.

1. Niederschrift vom 19. März 2024

2. Raumordnungsangelegenheiten

2.1. Aufhebung des Bebauungsplanes (Nr. 11/2018) betreffend Grundstück 832/1, KG Hall, Alte Landstraße / Brixner Straße

2.2. Erlassung des Bebauungsplanes und ergänzenden Bebauungsplanes (Nr. 6/2023) betreffend Grundstücke 889/2 und .1177, beide KG Hall, Südtiroler Straße - Aufhebung des Auflagebeschlusses

2.3. Erlassung des Bebauungsplanes (Nr. 1/2024) betreffend Grundstück 290/2, KG Hall, Milsener Straße

2.4. Änderung des Flächenwidmungsplanes (Nr. 96) betreffend Grundstücke 630/2, 633/2 und 633/3, alle KG Hall, sowie Teilflächen der Grundstücke 651/3, 651/4, 633/4, 1042/1, 1060, 630/5, 666/4, 666/5, 630/7, 1061 und 805/10, alle KG Hall, Padrekino-Straße / Getznerstraße / Behaimstraße / Trientlstraße

3. Mittelfreigaben

3.1. Straßenbau Ziegelweg – Grundsätzliche Beschlussfassung – Mittelfreigabe – Ermächtigung

des Bürgermeisters zur Auftragsvergabe

4. Nachtragskredite

4.1. Dachsanierung der Polytechnischen Schule, Auftragsvergabe Fa. H. Ploberger GmbH – Nachtragskredit

5. Auftragsvergaben

6. „Regiobus Hall“ - Linienplanung für Neuausschreibung ÖPNV

7. „Regiobus Hall“ Vertragsverlängerung bis voraussichtlich Dezember 2028

8. Preisanpassung Speisenproduktion für Schulen und Kinderbetreuungseinrichtungen SJ 2024/2025

9. Schulgeldordnung Musikschule ab Schuljahr 2024/2025

10. Liegenschaftsangelegenheiten der Hall AG/HALLAG Kommunal GmbH

11. Erneuerung der Wasserkraftanlage Volderwald II (KW Volders)

12. Personalangelegenheiten

13. Anträge, Anfragen und Allfälliges

Hall in Tirol, am 16. Mai 2024

Der Bürgermeister:

Dr. Christian Margreiter eh.

Die Gemeinderatssitzung online im Livestream verfolgen

Am Dienstag, 28. Mai findet um 18 Uhr im Kurhaus eine öffentliche Sitzung des Haller Gemeinderates statt.

POLITIK. Neben der Möglichkeit um 18 Uhr im Kurhaus vor Ort an der Gemeinderatssitzung teilzunehmen, können Sie diese auch als Livestream verfolgen. Einfach den QR-Code scannen oder folgenden

Link eingeben: www.hall-in-tirol.at/Rathaus/Politik/livestream

Weitere Infos mit dem nebenstehenden QR-Code scannen



GIB DEIN BESTES!

Spende Blut.

www.gibdeinbestes.at

Dienstag, 18. Juni 2024
Hall in Tirol, Kurhaus 16 bis 20 Uhr

Blut spenden können Personen zwischen dem 18. und 70. Geburtstag, die gewisse gesundheitliche und gesetzlich festgelegte Kriterien erfüllen. Bitte bringen Sie einen gültigen amtlichen Lichtbildausweis zur Blutspende mit. Weitere Infos: 0800 190 190

| Hauskrankenpflege | Heilbehelfe | Haushaltshilfe | Beratung

Gesundheits- und Sozialsprengel

Hall i. T · Absam · Gnadenwald · Thaur · Mils

info@sozialsprengel-hall.at | www.sozialsprengel-hall.at

6060 Hall in Tirol | Zollstraße 8 | Telefon: 05223/45604

Denn die wichtige Verkehrserziehung kann nie früh genug erfolgen

Jährlicher Verkehrstag des privaten Kindergartens „Kinderwerkstatt Grillenbichl Hall in Tirol“.

SICHERHEIT. Vergangene Woche startete der Kindergarten des Vereins „Kinderwerkstatt Grillenbichl Hall in Tirol“ zum Salzlager, um



FOTOS: ANDREAS WINKLER/GRILLENBICHL HALL IN TIROL

Im Salzlager konnten die Kinder nach Herzenslust herum flitzen.

dort deren jährlichen Verkehrstag stattfinden zu lassen. In sicherer Umgebung durften die Kinder mit Laufrad, Fahrrad, Bobbycar, Roller oder Dreiradscooter herum flitzen. Natürlich gab es klare Regeln, etwa dass nicht ohne Helm gefahren wird und den Kindern wurden vom pädagogischen Team einige wichtige Verkehrsregeln samt Verkehrsschilder beigebracht. Ein riesiges Highlight war natürlich, als RI Roland Winkler von der Polizeiinspektion Hall in Tirol dazu kam und den Kindern eine Fahrzeug- und Ausrüstungsvorstellung gezeigt hat. Mit einem Trick hat er mittels geöffneter Handschellen veranschaulicht, wie die Notrufnummer in Erinnerung bleibt. Diese lautet natürlich 133.



Die Schutzausrüstung eines Polizisten anziehen zu dürfen, da gab es als Dankeschön ein strahlendes Lächeln.

25. Mai: Euregio-Mobilitätstag 2024

Kostenlos mit den Öffis in Tirol, Südtirol und dem Trentino die Europaregion erkunden.

REISEN. Von Kufstein bis Borghetto zum Nulltarif: Auch heuer findet wieder der Euregio-Mobilitätstag statt. Am Samstag, 25. Mai 2024 bietet er den Menschen in der Europaregion Tirol-Südtirol-Trentino die Möglichkeit, die öffentlichen Verkehrsmittel der drei Länder am Aktionstag kostenlos zu nutzen. Ob mit Bussen, Regionalzügen oder ausgewählten Seilbahnen – das Angebot umfasst das gesamte Gebiet der Euregio und ermöglicht einen Tag im Sinne des Mottos „Grenzen überwinden“.

Gültig ist die Aktion für BesitzerInnen des EuregioFamilyPasses oder von gültigen Jahres- bzw. Semestertickets für den öffentlichen Nahverkehr in Tirol, Südtirol oder dem Trentino. Von der Aktion ausgenommen sind Fernverkehrszüge wie Railjet, Eurocity, Intercityzüge und Frecciargento.

Mehr Information unter:
www.europaregion.info/aktionstag

Mit gegenseitiger Wertschätzung

Zum traditionellen Kultur- und Nachbarschaftsfest lud der Verein ATIB Hall in Tirol ein.



„Kermes“ ist ein Fixpunkt im Vereinsjahr und erfreut sich einer immer größeren Beliebtheit, unabhängig von der Konfession. Zum interkulturellen Austausch trafen sich GR Benjamin Hinterholzer, Frau Hatice, Vizebürgermeisterin Mag.a Julia Schmid, Herr Metin, Bürgermeister Dr. Christian Margreiter, Imam Ahmet Ali Gürsoy, Kemal Ölmez, Herr Eskici und Imam Muharrem Özkaya (v.l.). „ATIB“ ist seit 2004 am Heiligkreuzer Feld 36 beheimatet.

Aufstehen für die Demokratie

Am Samstag, 25. Mai um 16 Uhr wird für Rechtstaatlichkeit, Menschenrechte und Klimaschutz ein Zeichen gesetzt.

GESELLSCHAFT. Start des Demozuges ist beim Kurhaus Hall. Von dort geht es zum Gedenkort Psychiatrie Hall, weiter zum Oberen Stadtplatz bis zum Altstadtspark wo ein kleines Festl mit Köstlichkeiten von Geflüchteten aus Kleinvolderberg und mit einer kleinen Überraschung für Kinder stattfindet. Ende: ca. 19.30 Uhr;

Mehr Information unter:
<https://demokratie-verteidigen.at>

INFORMATION

Stadtbücherei

Am Freitag, 31. Mai 2024 – nach dem Fronleichnam-Tag – bleibt die Stadtbücherei Hall in der Salvatorgasse geschlossen. Weitere Infos: www.hall-in-tirol.at/Buergerservice/Buecherei/Stadtbuecherei



LAMPE REISEN

Oberer Stadtplatz 2 · Tel. 42525
www.lampereisen.at

ENTDECKE DIE VIELFALT DER TÜRKEI

Hotel Labranda Alantur Resort *****

Direktflug ab/bis München
zum Beispiel 1. bis 8. Juli 2024
im Doppelzimmer mit All Inclusive
7 Nächte pro Person

ab
852,-
Euro

FOTOS: KOPAK ENT. HALL



Mit die Leut´ und für die Leut´

Am Sonntag, 26. Mai verwandelt sich die Wiese vor der Nepomuk Kapelle in der Unteren Lend wieder in einen Ort der ausgelassenen Stimmung und fröhlicher Begegnungen.

FEIERN. Seit mittlerweile vier Jahren ist das Lendfestl ein fixer Bestandteil des Lebens in der Unteren Lend und lockt nicht nur die Nachbarschaft, sondern BesucherInnen aus ganz Hall und Umgebung an.

Die Planung und Umsetzung des Festes liegt in den Händen von Gerhard Eckstein von der W.I.R. gemeinnütze GmbH und der Stadtführerin Anita Töchterle Graber, beide selbst BewohnerInnen der Unteren Lend, sowie dem Stadtteilkoordinator Thomas

Orban. Unter dem Motto „mit die Leut´ und für die Leut´“ wird das Lendfestl mit viel ehrenamtlichem Engagement verwirklicht.

Ein besonderes Highlight sind die traditionellen Spezialitäten, die anlässlich des Festes zubereitet werden: Das eigens für das Fest gebraute Nepomuk Bier „Mukerl“ und die beliebten Küchlein „Erzwürfel“.

Doch nicht nur kulinarisch hat das Lendfestl einiges zu bieten: Die BesucherInnen können sich auf Stadtteilführungen durch die Untere Lend freuen und den Tag musikalisch begleitet von den „Zammgsplittn“ und den „Jungen Speckies“ genießen. Für das leibliche Wohl ist ebenfalls bestens gesorgt: Neben frischen Burgern und einer Vielzahl an Kaltgetränken werden im benachbarten Café im Erzspeicher selbstgebackene Kuchen und köstlicher Kaffee angeboten. Zusätzlich kümmern sich JAM und das Haller Börschl um die Unterhaltung der jüngeren BesucherInnen. Mit einem abwechslungsreichen Programm sorgen sie dafür, dass auch Kinder und Jugendliche beim Lendfestl nicht zu kurz kommen.



Der kleine Park bei der Nepomuk Kapelle wird zum Festplatz.

Tirols Industrie an die Spitze bringen

DI Max Kloger, Eigentümer und Geschäftsführer der Tiroler Rohre, ist zum Präsidenten der Industriellenvereinigung Tirol gewählt worden.



Max Kloger übernimmt das Amt des Präsidenten der Industriellenvereinigung Tirol von seinem Vorgänger Christoph Swarovski (li.).

WIRTSCHAFT. LH Anton Mattle und Wirtschaftslandesrat Mario Gerber überbringen ihre Gratulationen im Namen des Landes Tirol. „Mit dem bisherigen IV-Vizepräsidenten Max Kloger tritt ein erfahrener Unternehmer in die Fußstapfen von Christoph Swarovski. Ich wünsche dem neuen Präsidenten bzw. dem Präsidium für die künftige Arbeit im Sinne der heimischen Industriebetriebe alles Gute und freue mich auf eine gute Zusammenarbeit für den Standort, die Wirtschaft und das Land Tirol“, betont LH Mattle. LR Gerber schließt sich den Worten des Landeshauptmanns an: „In Tirol gibt es rund 430 Industriebetriebe mit mehr als 40.000 Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern. Eine starke Interessenvertretung ist daher unabdingbar. Ich bin überzeugt, dass die Tiroler Industrie mit dem neu gewählten Präsidium auch weiterhin eine starke Stimme hat und gratuliere herzlich zur Wahl.“

Top 20 der Industrieregionen Europas als Zielsetzung

Mit Kloger folgt ein erfahrener Interessenvertreter und Eigentümer eines Tiroler Industrieleitbetriebes Präsident Christoph Swarovski nach, der das Amt statutengemäß nach zwei vierjährigen Perioden abgibt. Gemeinsam mit Kloger bilden Eduard Fröschl (Fröschl), Holger König (Liebherr-Hausgeräte Lienz), Simon Meinschad (hollu

Systemhygiene), Gabriele Punz-Praxmarer (Montanwerke Brixlegg) und Karlheinz Wex (Plansee Group) als Vizepräsidentin und Vizepräsidenten das neugewählte Präsidium der IV Tirol.

„Ich habe mir mit meinem Team zum Ziel gesetzt, dass Tirol, das sich derzeit auf Platz 30 befindet, bis zum Jahr 2030 zu den zwanzig Top-Industrieregionen Europas gehören wird! Um das zu schaffen, haben wir gemeinsam ein Strategisches Aktionsprogramm entwickelt, das uns und der Tiroler Politik als Richtschnur für die Weiterentwicklung des Industriestandortes dienen wird“, definiert Kloger sein zentrales Ziel.

Um die Wettbewerbs- und Zukunftsfähigkeit der Tiroler Industrie weiter zu steigern, wurden in den fünf Aktionsfeldern „Moderner Staat“, „Infrastruktur“, „Talente & Arbeitskräfte“, „Energie & Umwelt“ sowie „Forschung, Technologie & Innovation“ 24 Leitprojekte definiert, die in den nächsten Monaten und Jahren umgesetzt werden sollen. „Wir haben in den letzten Jahren gesehen, wie schnell und abrupt sich die Rahmenbedingungen für die Industrie ändern können. Deshalb war es mir wichtig, unsere neue Industriestrategie als lebendigen Prozess zu verstehen, bei dem Ziele und Vorgaben nicht starr verankert sind, sondern sich an die Bedürfnisse und Herausforderungen der Zeit anpassen“, fasst Kloger zusammen.

BEZAHLTE ANZEIGE

RAGG GmbH

Wir  Metall

Wir kaufen Schrott, Alu, Niro, Kupfer und Kabelabfälle.
Gerne übernehmen wir auch Ihre Abfälle

Container-Dienst auf Bestellung

f | ragg.at

05223/52192-0

BILD: KERN



Internationaler Austausch mit Fachleuten aus dreißig Nationen in Hall in Tirol.

Treffen an der UMIT Tirol

Europäischer Wissensaustausch über Schutz von Menschen und Umwelt vor negativen Auswirkungen von Chemikalien.

WISSENSCHAFT. Das EU-Projekt PARC (Partnership for the Assessment of Risk from Chemicals) hat sich als Europäische Partnerschaft zur Bewertung von Risiken durch Chemikalien das Ziel gesetzt die menschliche Gesundheit und die Umwelt bestmöglich zu schützen und an die Ziele der Europäischen Union für eine schadstofffreie Umwelt anzupassen. Anlässlich des PARC-Konsortialtreffens versammelten sich 160 TeilnehmerInnen aus über dreißig Ländern an der UMIT Tirol in Hall zum wissen-

schaftlichen Austausch. „Ich bin zum einen stolz darauf, dass die Departments für Public Health, Versorgungsforschung und Health Technology Assessment der UMIT TIROL unter der Leitung von Univ.-Prof. Dr. Uwe Siebert einer der Partner des großen EU-Projektes PARC ist, zum anderen freut es mich aber auch, dass am Universitätscampus in Hall einmal mehr ein hochkarätiger internationaler Kongress erfolgreich stattgefunden hat“, freut sich Rektorin Prof. Dr. habil. Sandra Ückert.

„Spiel mit mir Wochen“ von 5. bis 23. August

Abwechslungsreiches Programm für Haller Pflichtschul Kinder. Die Kinderfreunde stellen ein erfahrenes Betreuer team.

SOZIALES. Im heurigen Jahr erwartet die Haller Kinder wieder das spannende und abwechslungsreiche Angebot der Spiel-mit-mir-Wochen. Diese finden vom Montag, 5. August bis Freitag, 23. August 2024 jeweils von Montag bis Freitag in der Zeit von 7.30 bis 17 Uhr statt.

Eigene Kreativität und Bewegungsdrang ausleben

Das Programm ist abwechslungsreich und speziell auf die Bedürfnisse der Kinder abgestimmt. Geboten werden Kreativ- und Bewegungsangebote, um ihre künstlerischen Talente zu fördern und ihnen die Möglichkeit zu geben, sich auszutoben. Kleine Ausflüge in der Umgebung sorgen für zusätzliche Spannung und Abenteuer. Das Angebot der integrativen Spiel-mit-mir-Wochen richtet sich an Haller Pflichtschul Kinder. Die

Kinder werden im Leopoldinum in Hall in Tirol untergebracht. Das erfahrene Betreuer team der Kinderfreunde sorgt für qualifizierte Betreuung, Spiel und Spaß.

Kostenanteil:

Der Elternbeitrag für das erste Kind beträgt 80,- Euro pro Woche, bei Geschwistern für jedes weitere Kind 40,- Euro pro Woche und ist bei der Anmeldung zu bezahlen. In diesem Betrag sind Spiel- und Bastelmaterialien, Eintrittsgelder, Fahrtkosten, Vormittagsjause sowie das Mittagessen enthalten.

Anmeldung:

Stadtservice der Stadtgemeinde Hall (Rathaus, Erdgeschoss)
Öffnungszeiten: Montag bis Donnerstag von 7.30 bis 12 Uhr und von 13.15 bis 17 Uhr sowie Freitag von 7.30 bis 12 Uhr.
Anmeldeschluss: 14. Juni 2024

BEZAHLTE ANZEIGE

**LANGE NACHT
DER
FORSCHUNG**

24.05.2024



**Mit Wissensrallye
für Kinder ab 6 Jahren**

Mitmachen. Staunen. Entdecken.

Freitag, 24. Mai 2024 ab 17.00 bis 22.00 Uhr
am Universitätscampus der Privatuniversität UMIT TIROL in Hall

Tauchen Sie ein in die Welt der Wissenschaft und verschaffen Sie sich spannende Einblicke in die Forschungsprojekte der UMIT TIROL! Es ist für jeden von Jung bis Alt etwas dabei.

Gratis Shuttlebusse von Innsbruck an die UMIT TIROL.



Alle Infos unter:
www.langenachtderforschung.at

UMITTIROL
DIE TIROLER PRIVATUNIVERSITÄT

Endlich Pop von Stimmsalz mit Hits auf Deutsch und Englisch

Konzert am am 7. und 8. Juni im Kurhaus in Hall – jeweils um 20 Uhr.



Die Sängerinnen und Sänger von Stimmsalz freuen sich auf den Konzertabend.

KULTUR. Die vierzig Sängerinnen und Sänger rund um Chorleiterin Maria Luise Senn-Drewes sind gerne in den unterschiedlichsten musikalischen Genres unterwegs. Nun widmet Stimmsalz ein ganzes Konzertprogramm der Popmusik. In Begleitung großartiger Musiker wie Ewald Brandstätter am Piano, Dragan Trajkovski am Bass, Lukas Seeber am Schlagzeug und Marco Birkner an der Gitarre wird das Publikum auf eine musikalische Reise durch die Hits der deutschen und englischsprachigen Popkultur mitgenommen. Ein garantiert abwechslungsreicher Konzertabend, der eine weitere Facette des Chores aufzeigen wird.



Großartige Musiker werden an der Seite von Stimmsalz zu hören sein.

Weitere Informationen und Sitzplatzreservierungen unter: www.stimmsalz.at

Stromboli Poetry Slam

Samstag, 1. Juni im Kulturlabor mit Slam-Master Martin Fritz.

KULTUR. Da geht die Sonne auf: Die Stromboli-Bühne wird wieder zum

Treffpunkt der Poetry-Slam-Community, die den Kulturvulkan mit jeder Menge Wortgewalt erfüllen wird. Was ganz im Sinne der geneigten Zuhörerschaft ist, die sich im Slamiversum unfassbar wohl fühlt. Slam-Master Martin Fritz navigiert die Dichter:innen und ihr Publikum durch die energiegeladene Soirée, bei der (fast) alles erlaubt ist. Es gibt wie immer fünf Minuten Zeit, um die eigenen Texte zu präsentieren. Das Publikum entscheidet, wer es ins Finale schafft.

Info: Bitte kostenlose Zählkarten sichern. Eintritt: Freiwillige Spenden.

Mehr Information unter: www.stromboli.at

Physiotherapie
Thomas
Eliskases

Termin nach tel. Vereinbarung
Tel. 0699 10 65 57 61

Magdalenastraße 14
6060 Hall in Tirol



www.thomaseliskases.at



Künstlerin Eleonore Hettl verewigte ihren Hall-Besuch auf der Leinwand.

Jubiläumsausstellung zum 75er

Die Altstadtgalerie Hall lädt am Freitag, 24. Mai um 19 Uhr zur Vernissage der Niederösterreicherin Eleonore Hettl.

KUNST. Eleonore Hettl ist eine temperamentvolle Malerin. Mit äußerster Leidenschaft fängt sie die sonnendurchflutete Landschaft des Südens, der Toskana, Liguriens, Venedigs oder des Gardasees, aber auch die Welt ihrer Heimat, des entlegenen Waldviertels ein. Ebenso bestechen ihre Städtebilder in ihrer großzügigen Pinselführung. Reizvoll jongliert sie dabei mit Konkretem und Unkonkretem und widerspiegelt im Schaffungsprozess ihre Freude und Lebenslust. Eleonore Hettl ist eine Künstlerpersönlichkeit, die ihre eigene Ausdrucksweise

und unverkennbare Handschrift gefunden hat – wahrlich eine Vollblutmalerin!

Ihr Werdegang: 1949 geboren in St. Pölten in Niederösterreich. Aktzeichnen ab dem 14. Lebensjahr bei Prof. Zöchling, Privatunterricht bei dem Münchner Maler Herbert Fischer, altmeisterliche Techniken bei Prof. Ernst Fuchs, seit 1980 freischaffend lebt mit dem Maler Willhelm Kollar im Waldviertel; Ausstellungsdauer: 24. Mai bis 29. Juni 2024, Öffnungszeiten: Di. - Fr. von 10 – 12 und 15 – 18 Uhr, Sa. von 10 – 12 Uhr und nach tel. Vereinbarung;

22. Stadturnier im Stocksport

Das Team Café Sandra konnte den Wettkampf für sich entscheiden.



Die strahlenden Sieger des Stadturnieres am Pigar heißen Alexander Steinlechner, Gerhard Schönfelder, Hannes Alber und Willi Hirschhuber. 19 Mannschaften haben insgesamt am vom Union Hall in Tirol - Stocksport organisierten Turnier teilgenommen. Ein herzliches Dankeschön an alle HelferInnen.

Erfolgreiches Wochenende in den Becken

SchwimmerInnen der SU citynet Hall konnten bei internationalen und nationalen Wettkämpfen große Erfolge feiern.

STICHWORT. Am 11./12. Mai fand in Bratislava das Internationale Strudel Open statt, in dessen Rahmen auch die Österreichischen Synchronschwimmmeisterschaften in der Juniorenklasse ausgetragen wurden. Dort gelang dem Duett Christina Schiemer und Lina Schwantner (SU citynet Hall) ein erneuter Sieg in der nationalen Wertung. Im starkbesetzten internationalen Feld belegten sie den zweiten Platz und bestätigten mit ihrer Punktzahl zum wiederholten Mal die vom Verband vorgegebenen Limits für die Junioren-Welt- und Europameisterschaften.

Medaillenregen bei strahlendem Sonnenschein

Die 10. Auflage des Internationalen Innsbrucker Swim Meetings war der Auftakt in die Freibadsaison und zog als interessante Standortbestimmung SchwimmerInnen aus mehreren Nationen ins Tivoli. Die SU citynet Hall war mit knapp dreißig Aktiven am Start und belegte unter den dreißig Vereinen mit 39mal Edelmetall (20 Gold/8 Silber/11 Bronze) den ausgezeichneten vierten Rang im Medaillenspiegel. Fleißigste Medaillensammlerin war Amelie Turanovic, die sich sieben Goldmedaillen sichern konnte. Mit sechs bzw. vier Goldenen waren Vincent Guth und Anton Müller ebenfalls sehr erfolgreich. Für weitere Goldmedaillen sorgten Armella Guth, Moritz Hilber und Michael Schwaiger. Die weiteren Podestplätze erreichten Florentina Brunner, Jonas Griesenböck, Lilith Guth, Max Hackl, Oliver Jansenberger, Maja und Melanie Michalczyk, Alina Turanovic und



Die SU citynet Hall überzeugte beim Internationalen Innsbrucker Swim Meeting mit 39mal Edelmetall.

Yaren Yorulmaz. Etliche Bestzeiten und Top 10 Platzierungen erreichten Zoe Brunner, Veronika Hackl, Emma Laimer, Matilda Leitgeb, Jonas Messner, Greta Pergher, Julian Pergher, Emilia Posch, Victoria Rieder und Maximilian Scharf.

Premiereerfolge und der nächste Wettkampf

Besonders herzuheben sind die Resultate der Debütanten, die sich erstmals bei einem internationalen Wettkampf präsentierten und bereits beachtliche Ergebnisse erzielen konnten. Herzliche Gratulationen gehen an Elif Buyruk, Marilena Cholewa, Zeynep Dagdeviren, Max Hackl, Nicolas Illius Torres, Oliver Jansenberger, Anton Müller und Michael Schwaiger. Bereits in 14 Tagen steht in St. Johann der nächste Wettkampf im Terminkalender.



Das Duett Christina Schiemer und Lina Schwantner gewann die Juniorenklasse.



Der Nachwuchs zeigte beim Internationalen Innsbrucker Swim Meeting groß auf.

BEZAHLTE ANZEIGE



TUSCH

INSTALLATIONSGES. M. B. H
HALL IN TIROL

WASSER · WÄRME · KLIMA · GAS

Zollstraße 22 · Tel. 05223/56717
office@tusch-hall.at · www.tusch-hall.at



Groß ist die Vielfalt unterschiedlicher Biersorten die am Stiftsplatz verkostet werden können.

Tirols Braukost zu Gast in der Altstadt

Handwerkskunst und Leidenschaft verbindet die Bierbrauer, die am 8. Juni ihre Biere präsentieren.

FESTLICH. Von 10 bis 18 Uhr wird der Stiftsplatz am Samstag, 8. Juni, wieder zum Treffpunkt aller Freunde eines guten Hopfenge-tränks. Für ein gutes Bier braucht es Zeit, Handwerkskunst, Kreativität und Leidenschaft – und natürlich auch sonnengereifte Zutaten von heimischen Feldern. Das sind nur wenige von vielen Faktoren, die für ein hervorragendes, süffiges Ergebnis wichtig sind. Überzeugen Sie sich selbst, wie gut die Aussteller dies alles kreieren, um ein gutes Bier zu erzeugen. An den Marktständen werden nur kleine

Mengen ausgeschenkt. Doch die Vielfalt ist wieder groß. Von Pils und Merzen über Weizen und Bock bis hin zu Lager und neuen kreativen Bierspezialitäten, gibt es alles, was den Gaumen freut. So findet jeder bei der Tiroler Braukost ein ganz persönliches Lieblingsbier.

Verkostet werden verschiedene Sorten in kleinen Mengen

Kulinarisches gibt es von der Bäckerei Cafe Adler und Burger mit feinen Biersoucen sowie viel Live-Musik mit „Die Selberbrenntn“ ab 11 Uhr und ab 14 Uhr „Die

3 Stromlosen“. Das Stadtmarketing Hall in Tirol präsentiert diese Veranstaltung am Stiftsplatz in Zusammenarbeit mit dem Absamer Braumeister Arno Pauli.

Mit dabei sind:

- Tiroler Bier Brauerei Baumgartner
- Zillertal Bier
- S' 4er Bier
- Die BERGBRAUER
- Sunnseit Bräu
- Bierfabrik Innsbruck
- Starkenberger Bier
- Brauerei Windisch

BEZAHLTE ANZEIGE



Dacheindeckungen- und Sanierungen in Blech, Holz und Ziegel ■ Holzbau für Carports, Dachstühle und Terrassen ■ Glasbau und Glaszuschnitte für Innen- und Aussenbereich

Anker Dach + Glas GmbH & Co KG
6060 Hall
Lorettostraße 6
Tel. 05223/57440,
info@anker-glas.com
www.anker-glas.com

Architekturtage am 7. und 8. Juni

Geh't noch? Planen und Bauen für eine Gesellschaft im Umbruch. Schwerpunkt in Hall liegt bei Substanz und Perspektive.

BAULICHES. In Tirol widmet sich das von aut. architektur und tirol kuratierte Programmangebot einem breiten Themenspektrum, das von Revitalisierungen über Anbauten und Aufstockungen bis zur Umnutzung leerstehender Strukturen reicht. In diesem Kontext steht am Freitag, 7. Juni, der historische Stadtkern von Hall und dessen Aktivierung für neue Zwecke im Mittelpunkt. Zahlreiche, zum Teil sonst nicht öffentlich zugängliche Gebäude können bei stündlichen Kurzführungen mit den planenden ArchitektInnen bzw. den InhaberInnen besichtigt werden: Von einem in Eigenregie ökologisch umgebauten Bauernhaus über historische Stadthäuser, die heute als Wohnraum, Hotel oder Museum genutzt werden, bis zu einem in einem archäologischen Fundstück eingerichteten Kulturraum.

Nähere Infos zu den Führungen in Hall:
<https://aut.cc/AT24/substanz-und-perspektive>



Restmüll- & Biomüllsacke

Mit ihrer BÜRGERKARTE bekommen Sie im Stadtservice (Rathaus-Innenhof, EG) und am Recyclinghof Ihre Restmüll- und Biomüllsacke. ACHTUNG: Sie erhalten keinen Abholschein mehr zugesandt! Die BÜRGERKARTE ersetzt diesen.

IMPRESSUM

Medieninhaber und Herausgeber: Stadt-gemeinde Hall, Oberer Stadtplatz, 6060 Hall in Tirol, Tel. 05223/5845 3017, Fax DW 210; stadtzeitung@stadthall.at **Redaktion:** Gregor Jenewein **Inseratenverwaltung:** Mag. Marion Halper (Ablinger Garber), Tel. 05223/513-31, m.ha@ablingergarber.com; **Anzeigenverwaltung, Produktion:** Ablinger Garber, Medienturm, 6060 Hall in Tirol **Druck:** Aristos Druckzentrum/Dinkhauser Kartonagen, Josef Dinkhauser Straße 2, 6060 Hall in Tirol **Grundlegende Richtung:** Amtliche Mitteilungen und Berichte der Stadtverwaltung.

Produziert in Hall



KLEINANZEIGEN

■ Wir haben immer einen guten Grund für ein neues Projekt!

Warum nicht Ihren? Als renommierter Bauträger suchen wir tirolweit Grundstücke sowie renovierungsbedürftige Häuser und garantieren Ihnen eine vertrauliche und rasche Abwicklung. Realbau GmbH, Tel. 0676/881811600

■ **Passend für die schöne Jahreszeit ... gibts im „Kunterbunten Laden – Kinder Second Hand“** Frühlings-/Sommer-Bekleidung,

Matschbekleidung/Gummistiefel, Sport-/Berg-/Reitbekleidung und -Schuhe, Fahrräder, Kinderfahrradsitze/-Helme, Rollerskates, Roller/Scooter, Kletterpatschen/Fußballschuhe sowie viele Spielsachen, Spiele, Puzzle, Bücher und CDs/DVDs! **Gesucht: Tonies, Kraxe, Schleich-Figuren, LEGO-DUPLO, Tiptoi-Bücher, Puppenbuggy/-Bekleidung, sonos!** DO 9–12, FR 9–17 u. SA 9.30–12 Uhr; Tel. 0680/2229412; www.kunterbunter-laden.at

■ **Apfelsaft und Äpfel ab Hof Verkauf,** Familie Lechner, Heiligkreuz Purnerstraße 8, Tel. 0676/7490422

■ **Wir suchen eine 4-5 Zimmerwohnung bzw. zwei 2-3 Zimmerwohnungen (WG-tauglich)** für vier unserer Pflagemitarbeiterinnen in Hall bzw. Umgebung, ab August/September. Der Mietvertrag wird mit der Liebenau Österreich gGmbH Klaraheim, abgeschlossen. Telefon: 05223/57929